

Original: English/
anglais/
inglés

EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY - THIRD COUNTRY MEAT DIRECTIVE

Withdrawal of complaint under Article XXIII:2

In a communication dated 3 June 1993, the Office of the United States Trade Representative informed the Director-General that the United States wishes to withdraw its complaint under Article XXIII:2 in the matter of "European Economic Community - Third Country Meat Directive". A Panel had been established by the CONTRACTING PARTIES at their Session on 3 December 1987 to examine this complaint.

COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE - DIRECTIVE CONCERNANT
LA VIANDE EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

Retrait de la plainte présentée au
titre de l'article XXIII:2

Dans une communication datée du 3 juin 1993, le Bureau du Représentant des Etats-Unis pour les questions commerciales internationales a porté à la connaissance du Directeur général que les Etats-Unis désirent retirer la plainte qu'ils avaient présentée au titre de l'article XXIII:2 au sujet de la Directive de la Communauté économique européenne concernant la viande en provenance des pays tiers. Un groupe spécial avait été établi par les PARTIES CONTRACTANTES, à leur session du 3 décembre 1987, afin d'examiner cette plainte.

COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA - DIRECTIVA RELATIVA
A LA CARNE PROCEDENTE DE TERCEROS PAISES

Renuncia a recurrir al párrafo 2 del artículo XXIII

En una comunicación de fecha 3 de junio de 1993, la Oficina del Representante de los Estados Unidos para las cuestiones comerciales ha informado al Director General de que los Estados Unidos desean retirar la reclamación presentada en virtud del párrafo 2 del artículo XXIII respecto del asunto "Comunidad Económica Europea - Directiva relativa a la carne procedente de terceros países". Durante su período de sesiones las PARTES CONTRATANTES habían establecido el 3 de diciembre de 1987 un Grupo Especial encargado del examen de esta reclamación.